	İ	SE	RIAL !	NO.	
			8	0	9
j			L	<u> </u>	

PROJECT	: ELARA	(FORECOURT~ FINAL	2012)
---------	---------	-------------------	-------

PROJECT: ELARA - FORECOURT

Pan Arab Research Center

đ	

🗖 / Emarat امارات 🗔	Eppco / Enoc إبكو/إنوك	Adnoc ادنوك 🛣 🕽
---------------------	------------------------	-----------------

SHOPPER	CODE		DATA E	NTRY	7	T-		EDITING			CSA			SR. #
		Name			Number	N	ame	Nui	nber	Name		Number		
2	9	B	2 Sage		3404		3950	ب 2	لاعلاٍ)	cont.	read the	vere		
Gender M F	T N	ight I S	Built T M		pectacles Yes No		ard I	Mustache	ndian	Pakistani Filir	Ethnic G		rs:	
						X		X D	K.]
EMIRATE	1	stern gion	Abu Dhab		Dubai	Sh	narjah	Al Ain		Umm Al Quwain	Ajman	Ras / Khaim		Fujairah
	[×											
SI	TE ID		Month		Date		Amo	unt (Dhs)	# o	f vehicles	# of staf	f Tin	ne In	Time out
09	\	3	0	بوا	oly		5	Ô	٥	26	04	173	100	23:13
	07:00-	10:01	- 13:01-	17:0	1- 20:01-	Т		Saturday S	Sunday	Monday	Tuesday V	ednesday	Thursd	ay Friday
TIME OF VISIT	10:00	13:00	17:00	20:0	0 24:00		Y OF ISIT					図		

APPROACH

1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة:

Scores		Critical Areas				المجالات الأساسية	اط	النة
	1.	Was signage visible from distance of 500	YES	X	نعم	هل كانت اللوحة مرئية من على بعد 500 متر	.1	
		meters and well maintained? Can be	NO		ž	ومصانة بشكل ِجيد؟ يمكن حصر ها فقط في		
		included only in first run			لا ينطيق	الجولة/المررة الأولى		
			YES	\boxtimes	نعم		_	
2	2.	Were lights working and in good condition at the approach?	NO		¥.	هل كانت الأضواء تعمل وهي بحالة جيدة لدى الاقتراب من المكان؟	.2	2
		ondition at the approach.			لا ينطبق	الافتراب من المحال.		
			YES	X	نعم		_	
2	3.	Were the lights working and in good condition at the forecourt area?	NO		¥	هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في منطقة تعينة الوقود؟	.3	2
			N/A		لا ينطبق	سعه نب الوبود،		
			YES	X	نعم			
4	4.	Was filling area / forecourt clean and tidy?	NO		¥	هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟	.4	4
		udy:	N/A		لا ينطيق			
			YES	\boxtimes	نعم			
2	5.	Were the driveway and forecourt free of potholes and well maintained?	NO		¥	هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من الحفر و مصانة بشكل جيد؟	.5	2
		potholes and well maintained?			لا ينطيق	· <u></u>		

GREETINGS

2. التحية/ الترحيب:

Scores Critical Areas					المجالات الأساسية	النقاط		
5	6.	Was there any delay in approaching customers at the fuel pump	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبائن عند مضخة الوقود؟	.6	5
5	7.	Did the staff approach the driver side of the vehicle?	YES NO		نعم لا	هل اقترب الموظف من المركبة من جهة السانق؟	.7	5

forecourt.doc

۱			2			+			
[Sc	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	اط	لنقا
		8.	Were you greeted in a friendly manner (pleasant feeling)?	YE:		مم [د [هل نم الدر حيب بت بعريد ودو (بدرب	.8	
	5	ifn	o, please describe behavior: Was it arrogant, without any expression, norma etc	l			 لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان يئصف بالغرور، خالٍ من التعابير، عادي، الخ…؟ 	إذا ا	5
	4	9.	Did they request customers to quit smoking?	YES NO N/A		عم لا لا نطبق	هل طلب الموظفون من الزبانن التوقف عن الدخين؟	.9	4
į	5	10.	Did the staff thank you as you were leaving?	YES NO N/A			ما تا الله الله الله الله الله الله الله	10	5
;	3.	,	APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STA	FF			. مظهر وسلوك الموظفين:	3	
S	co	res	Critical Areas				المجالات الأساسية	قاط	الذ
5	5	11.	Was the filling staff presentable and well groomed?	YES NO		نعم لا	ا. هن کان مظهر موقعه کند الوجود س	11	5
4	L	12.	Was he able to communicate with customer?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	 هل كان الموظف قادرا على التواصل مع الزبون؟ 	12	4
5	5	13.	Was the attendant wearing visible nametag?	YES	X 	<u>ر بن</u> نعم لا	 الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها 	13	5
6		14.	Was staff courteous / friendly?	YES		نعم لا	1 ها كان الموظف ن و دو دين/ لطفاء؟	4	6
4			SERVICE				٨. الخدمة:	4	
S	or	es	Critical Areas				المجالات الأساسية	قاط	الذ
2	1		Did he follow the instructions on the Rahal (Fuel Card)?	YES NO N/A		نعم لا لا	 قل البع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة رحال (بطاقة ملء الوقود) ؟ 	15	2
6	1		Did he confirm and repeat amount and type of fuel?	YES		ينطبق نعم لا	 هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرر ذلك على مسامعك؟ 	16	6
6	1		Did he fuel as per customer's instructions - Dhs?	YES NO	Ø	نعم لا	 1. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون - درهم ؟ 	17	6
5	18		Did he offer to clean windscreen voluntarily? (front & back)	YES NO	⊠ □	نعم لا	 هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقاء نفسه (الأمامي والخلفي) ؟ 	18	5
5	19	9. \	Were you charged the correct amount?	YES NO		نعم لا	1. هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحاً؟	19	5
6	20	O. \	Nere you given correct change?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	 هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل صحيح؟ 	20	6

	3		+	-		
Score	Critical Areas				المجالات الأساسية	النقاط
-	Did he provide information about any	YES		نعم	هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	.21
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require	NO		¥	أي عرض قانم/فعال) نت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	
	comment when marked 'Yes'	_ N/A	図	لا ينطبق		

5. REST ROOMS

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمام):

Sco	res	Critical Areas				ط المجالات الأساسية	النقا
	22a.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟	
3	22b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A	図口		22b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق التواليت	3
		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A		نعم لا لا ينطيق	.22cهل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>المناشف الورقية</u> ؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الألية)	
	23a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO		نعم لا لا ينطبق	23a. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 	1
	23b.	Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO	図	نعم لا	23b. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 	,
3	23c.	Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	NO		لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	23c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	;
	23d.	. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا	23c. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	1
	23e	. Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	236. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	€
2	24a	. Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A			246. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 	Э
	24b	. Were walls clean?	YES NO N/A		لا لا ينطبق	241. هل كانت الحيطان نظيفة؟	5
	240	:. Were ceiling clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	.24 هل كان السقف نظيف؟	С
	24d	I. Were vents clean?	YES NO N/A		نعم لا لاينطبق	.24 هل كانت المنافذ نظيفة؟	d

+

	نعم لا ينطبو لا ينطبو لا ينطبو لا ينطبو لا ينطب لا ينطب لا ينطب لا ينطب لا ينطب لا ينطب	الط المجالات الأساسية 24e. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح إذا كانت الإجابة "لا" يرجى القاعدة نظيفة؟ 24f. هل كانت ازرار الحائط/ لوح القاعدة نظيفة؟ 24g. هل كان البلاط نظيف؟ 25a. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟ 25a. هل كانت حاويات القمامة غير فانضة؟
	لا ينطبو لا ينطبو لا ينطب لا ينطب ل ينطب لا ينطب لا ينطب لا ينطب لا ينطب لا ينطب لا ينطب لا ينطب لا ينطب لا ينط لا ينط لا ينط لا ينط لا ينط لا ينط ل ينط لا ينط لا ينط لا ينط لا ينط لا ينط لا ينط لا ينط ل ينط لا ينط لا ينط ل ي ين	24e. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 24f. هل كانت ازرار الحانط/ لوح القاعدة نظيفة؟ 24g. هل كان البلاط نظيف؟ 25a. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟
	نعم الاینطب الاینطب الاینطب الاینطب الاینطب الاینطب الاینطب	24g. هل كان البلاط نظيف؟ 25a. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟
24 25 26 27 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28	نعم لا ينطب نعم لا ينط لا ينط نعم لا	25a. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟
	نعم لا لا ينط نعم لا	
Z] ☐ ₩ Z]	نعم	
		.5 -2 -5 -2 -5
	نعم لا لا ينط	26. هل كانت رانحة الحمام نظيفة ومنعشة (بدون أي رانحة كريهة في الحمام)؟
 ☑	نعم	27. هل كانت جميع التجهيزات في الحمام تعمل بشكل جيد؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح
	نعم لا	28. هل كان مبنى أو قاعة المسجد نظيف (ة)؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح
NO [N/A [YES [NO [NO [] N/A [] قبط YES [] NO []	الا
]	نعم [لا [

+

4

Service

TOTAL

Greetings and Initial Checks

Appearance and Behavior of Staff

Cleanliness - Restroom and Mosque

+

الترحيب والتشييكات الأولية

النظافة - الحمامات والمسجد

مظهر وسلوك الموظفين

الخدمة

المجموع

ADNOC Distribution

AL TRACCOLYA F/S 913

RHALIDAYAH STAFET -TEL: 62-6813420

CASH RECEIPT

Date 04-04-12 23:13 User:

Uehicle 1: 0 Ford

សែក្: ខ

PHODUCT QUARTITY

PRICE ALPOUNT

Ş

50.00

WG-95 29.860 1.726 TOTAL : DHS 50.80

110:100#913100 Batch: 0

Signature:

SHANK YOU FUR SHOPPING AL KHALTOLYA F/S 913

SERIAL NO.

8 0

. .			
•			
			1